NOTAS VOL20

001

Na realização deste trabalho em 1998, percebemos que este parágrafo não constava do diário original, e que portanto esta frase não foi escrita por d. Pedro II e sim introduzida pelo historiador Taunay na transcrição e tradução do diário reproduzida na revista do IHGB tomo 72, parte II, de 1909, vol. 120 ( Rio, 1910).

002

Pela impossibilidade de transcrever os hieróglifos reproduzimos a imagem escaneada do diário original.

003

O manuscrito imperial aqui se interrompe [Nota do Taunay]. Mais tarde foi encontrado o restante deste manuscrito em outra caderneta que foi denominado como volume 21. (Nota de Begonha Bediaga).